

Décret

du

relatif à la création d'un programme de master en médecine humaine à l'Université de Fribourg

Le Grand Conseil du canton de Fribourg

Vu la loi du 19 novembre 1997 sur l'Université;

Vu la loi du 25 novembre 1994 sur les finances de l'Etat;

Vu le message 2015-DICS-24 du Conseil d'Etat du 30 mai 2016;

Sur la proposition de cette autorité,

Décète:

Art. 1

La création à l'Université de Fribourg, en collaboration avec l'hôpital fribourgeois (HFR), d'un master en médecine humaine orienté vers la médecine de famille est approuvée.

Art. 2

¹ Le coût total pour les cinq premières années complètes de la mise en place, c'est-à-dire pour les années 2018 à 2022, s'élève à 51 407 283 francs, soit 3 063 334 francs pour les coûts uniques et 48 343 949 francs pour les coûts périodiques, sur la période de cinq ans.

² Le financement par l'Etat de la mise en place du master en médecine humaine commencera déjà en 2017 et sera assuré au-delà de la période de la mise en place, c'est-à-dire à partir de l'année 2023.

Dekret

vom

über die Einführung eines Masterprogramms in Humanmedizin an der Universität Freiburg

Der Grosse Rat des Kantons Freiburg

gestützt auf das Gesetz vom 19. November 1997 über die Universität;

gestützt auf das Gesetz vom 25. November 1994 über den Finanzhaushalt des Staates;

nach Einsicht in die Botschaft 2015-DICS-24 des Staatsrats vom 30. Mai 2016;

auf Antrag dieser Behörde,

beschliesst:

Art. 1

Die Einführung eines Masters in Humanmedizin mit Vertiefung in Hausarztmedizin an der Universität Freiburg, in Partnerschaft mit dem freiburger spital, wird genehmigt.

Art. 2

¹ Die Gesamtkosten für die ersten fünf vollen Jahre der Umsetzung, d. h. für die Jahre 2018 bis 2022, belaufen sich auf 51 407 283 Franken, nämlich einmalige Kosten von 3 063 334 Franken sowie, über den Zeitraum von fünf Jahren, jährlich wiederkehrende Kosten von 48 343 949 Franken.

² Die Finanzierung der Einführung des Masters in Humanmedizin durch den Staat beginnt bereits im Jahr 2017 und wird über die Einführungsphase hinaus sichergestellt, d. h. auch für die Zeit ab dem Jahr 2023.

Art. 3

¹ Un crédit d'engagement de 32 904 063 francs est ouvert auprès de l'Administration des finances en vue du financement de la part cantonale de la mise en place du master en médecine humaine durant les années 2018 à 2022.

² Le financement non couvert est assuré par une participation financière:

| | Fr. |
|--|-----------|
| a) des autres cantons au titre de l'Accord intercantonal universitaire | 9 354 800 |
| b) de la Confédération | |
| – au titre des subventions de base | 2 424 420 |
| – au titre de la subvention pour les locations | 400 000 |
| – dans le cadre du programme spécial d'«Augmentation du nombre de diplômés délivrés en médecine humaine» | 6 000 000 |
| c) des étudiants et étudiantes | 324 000 |

Art. 4

Le financement de la part cantonale est assuré par les crédits inscrits aux budgets de l'Université des exercices 2018 à 2022.

Art. 5

¹ Le coût global a été estimé en prenant en compte, pour les traitements, les échelles de traitements 2016 fixées selon l'indice suisse des prix à la consommation de novembre 2010 (109,6 pts; base mai 2000 = 100 pts).

² Les coûts annuels de traitements seront majorés ou réduits en fonction de l'adaptation réelle des échelles de traitements durant les années 2018 à 2022.

Art. 6

Le présent décret est soumis au referendum financier facultatif.

Art. 3

¹ Für den Kantonsanteil an der Einführung des Masters in Humanmedizin in den Jahren 2018 bis 2022 wird bei der Finanzverwaltung ein Verpflichtungskredit von 32 904 063 Franken eröffnet.

² Die verbleibenden Kosten werden gedeckt durch eine finanzielle Beteiligung:

| | Fr. |
|---|-----------|
| a) der übrigen Kantone im Rahmen der Interkantonalen Universitätsvereinbarung | 9 354 800 |
| b) des Bundes | |
| – in Form von Grundbeiträgen | 2 424 420 |
| – in Form von Beiträgen an die Mietkosten | 400 000 |
| – im Rahmen des Sonderprogramms «Abschlüsse in Humanmedizin» | 6 000 000 |
| c) der Studierenden | 324 000 |

Art. 4

Der Kantonsanteil wird durch Kredite finanziert, die in den Rechnungsjahren 2018 bis 2022 in die Voranschläge der Universität aufgenommen werden.

Art. 5

¹ Die Schätzung der Gesamtkosten stützt sich für die Löhne auf die Gehaltsskalen 2016, die gemäss dem Landesindex der Konsumentenpreise im November 2010 (109,6 Pkt.; Basis Mai 2000 = 100 Pkt.) festgelegt wurden.

² Die jährlichen Lohnkosten erhöhen oder verringern sich entsprechend der realen Anpassung der Gehaltsskalen in den Jahren 2018 bis 2022.

Art. 6

Dieses Dekret untersteht dem fakultativen Finanzreferendum.